

O'Leary, l'hon. Grattan—Fin

- Subides n° 10, 1964, b. C-140, 2e l. 1225-1230
 Tarif des douanes, m. b. C-92, 2e l. 487
 Tourisme, mot. autorisant le c. à enquêter (l'hon. M. Isnor) 574
 Trans-Canada, ligne aérienne, changement de désignation, m. b. C-2, 2e l., mot. tendant à un amendement (l'hon. M. Philipps) 128
 Travaux du Sénat (l'hon. J. J. Connolly) 259, 272, 284, 287, 1067, 1068

OTAN

- Orientation de la politique de défense (l'hon. J. J. Connolly) 36

Ottawa (Ont.)

- V. Bishop, l'hon. Charles L.
 Lambert, l'hon. Norman P.
 O'Leary, l'hon. M. Grattan

Ottawa-Est (Ont.)

- V. Choquette, l'hon. Lionel

Ottawa-Ouest (Ont.)

- V. Connolly, l'hon. John J.

«Ottawa Terminal Railway»—Compagnie de chemin de fer du terminus d'Ottawa

- Cons. en corp., b. S-33, 1re l. (l'hon. J. J. Connolly) 704, 2e l. 762-765, 773-781, ren. au c. 781, rap. du c., autorisation de faire imprimer le compte rendu des dél. du c., 817, am., a. du rap. du c. 928, 3e l. a. 942

Ouverture de la Session, 1**P****Paiement d'allocations aux jeunes**

- B. C-108, mc., 1re l. (Son Hon. le Prés.) 881, 2e l. 882-888, 3e l. a. 892, s. 905

Paiement de certains droits et taxes provinciaux par les corporations de la Couronne

- B. C-95, mc., 1re l. (Son Hon. le Prés.) 509, 2e l. 570-573, ren. au c. 573, a. du rap. du c. 745, 3e l. a. 769, s. 819

Peine capitale—commutation de la peine de mort

- Inter. (l'hon. M. Pouliot) 1152, rép. 1250

Panama, Crise de, 349-350**Parc international Roosevelt-Campobello**

- Administration, 632
 États-Unis-Canada, propriétaires conjoints, 234
 Historique de l'île Campobello, 77, 633
 Les Roosevelt, 597, 598-599

Parc international Roosevelt-Campobello—Fin

- Mine d'étain, 27
 Potentiel d'énergie, 27
 Transformation de la maison d'été Roosevelt, 63
 V. Commission du parc international Roosevelt-Campobello

Paterson, l'hon. Norman McL.; Thunder-Bay (Ont.)

- Adresse en réponse au discours du trône, sui. du déb. sur la mot. tendant à l'a., 67-68

- Compagnie de chemin de fer du terminus d'Ottawa, cons. en corp., b. S-33, 2e l. 780

- Félicitations à titre de premier chancelier de l'Université de la Tête des lacs, à Port-Arthur (l'hon. M^{me} Irvine) 1193, remerciements, 1194

- Loi de 1964 sur la revision des arrangements fiscaux entre le gouv. fédéral et les provinces, b. C-111, 2e l. 1018

- Tableaux suspendus aux cimaises de la Chambre du Sénat, 67-68

- Travaux du Sénat (l'hon. J. J. Connolly) 317

Pearson, l'hon. Arthur M.; Lumsden (Sask.)

- Accord commercial Canada-République de la Hongrie, mot. tendant à l'approbation (l'hon. J. J. Connolly) 1469

- Assurance-récolte, m. b. C-129, 2e l. 1092-1093

- Budget des dépenses, mot. visant à autoriser le c. des finances à enquêter et faire rapport (l'hon. J. J. Connolly) sui. du déb. 550-552

- Crédit agricole, m. b. C-100, 2e l. 810-812

- Drapeau canadien, avis de mot. visant à désigner un emblème national (l'hon. J. J. Connolly), sui. du déb. 1268-1269

- Facilités de crédit aux syndicats de machines agricoles, b. C-121, 2e l. 1076-1079

- Marine marchande du Canada, m. b. S-7, 2e l. 148

- Prêts aux améliorations agricoles, m. b. C-119, 2e l. 1055-1057

- Subsides n° 10, 1964, b. C-140, 2e l. 1224-1225

- Traité du Columbia, mot. de l'hon. M. Huggessen, sui. du déb. 756-758

- Vente de fermes aux gouv. provinciaux en Ontario, 1225

Pêche

- Eaux territoriales (l'hon. M. Brooks) 30

Peel (Ont.)

- V. Willis, l'hon. Harry A.